

ЛИСТОВКА: ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

Корабейс 10 mg филмирани таблетки
Корабейс 20 mg филмирани таблетки

Corabace 10 mg film-coated tablets
Corabace 20 mg film-coated tablets

(квинаприл/ quinapril)

Прочетете внимателно цялата листовка преди да започнете да приемате това лекарство.

- Запазете тази листовка. Може да се наложи да я прочетете отново.
- Ако имате някакви допълнителни въпроси, попитайте Вашия лекар или фармацевт.
- Това лекарство е предписано лично на Вас. Не го преотстъпвайте на други хора. То може да им навреди, независимо от това, че техните симптоми са същите като Вашите.
- Ако някоя от нежеланите лекарствени реакции стане сериозна, или забележите други, неописани в тази листовка нежелани реакции, моля уведомете Вашия лекар или фармацевт.

В тази листовка:

1. Какво представлява **Корабейс** и за какво се използва
2. Преди да приемете **Корабейс**
3. Как да приемате **Корабейс**
4. Възможни нежелани реакции
5. Как се съхранява **Корабейс**
6. Допълнителна информация

1. КАКВО ПРЕДСТАВЛЯВА КОРАБЕЙС И ЗА КАКВО СЕ ИЗПОЛЗВА

Квинаприл принадлежи към групата на т.нар. инхибитори на ангиотензин-конвертиращия ензим (АСЕ инхибитори). Той блокира действието на определени ензими. В резултат на това квинаприл е ефективен при лечението на определени заболявания на сърцето и при повишено кръвно налягане.

Терапевтични показания

Това лекарство е предназначено за пациенти, страдащи от повишено кръвно налягане или застойна сърдечна недостатъчност.

2. ПРЕДИ ДА ПРИЕТЕТЕ КОРАБЕЙС

Не приемайте Корабейс:

- ако сте алергични (свръхчувствителни) към квинаприл или към някоя от останалите съставки на това лекарство;
- ако сте били лекувани с лекарство от групата на квинаприл (АСЕ инхибитори) и сте получили алергична реакция, предизвикала подуване на лицето, устните, езика и гърлото, водещо до затруднение при преглъщане или дишане (ангионевротичен едем);

- ако сте бременна, поради риск от аномалии в детето (Виж раздел “Бременност и кърмене”)

Ако някое от тези условия е налице, консултирайте се с Вашия лекар.

Обърнете специално внимание при употребата на Корабейс

Винаги информирайте Вашия лекар за проблеми или болести, за които се лекувате.

Обърнете специално внимание при употребата на Корабейс при следните обстоятелства:

- ако сте подложени на диализа с определени хай-флукс мембрани. В този случай квинаприл може да доведе до сериозни алергични реакции.
- ако страдате от бъбречни нарушения. В този случай дозата на квинаприл трябва да бъде променена (намалена) и функцията на бъбреците трябва да бъде проверена.
- ако използвате квинаприл в комбинация с други калий-съхраняващи лекарства или калий-съдържащи вещества. В комбинация с други калий-съхраняващи лекарства и калий-съдържащи вещества квинаприл може да причини повишена концентрация на калий в кръвта.
- ако усетите подуване на лицето, устните, езика или гърлото, което причинява затруднения при преглъщането и дишането (ангионевротичен едем), веднага трябва да прекратите приема на квинаприл. (Виж още раздел “Не приемайте Корабейс” и “Възможни нежелани реакции”)
- ако имате ниско кръвно налягане. Това може да се получи ако страдате от сърдечно или бъбречно заболяване и ако провеждате лечение за тях.. Ниското кръвно налягане може да се появи и когато за първи път приемете квинаприл. Ако почувствате слабост или замайване трябва веднага да легнете.

Прием на други лекарства

Моля информирайте Вашия лекар или фармацевт, ако приемате или наскоро сте приемали други лекарства, включително и такива, отпускани без рецепта.

Някои лекарства могат да повишат или намалят ефективността си едно спрямо друго или не трябва да се приемат по едно и също време поради други причини. Вашият лекар или фармацевт ще решат дали можете да приемате квинаприл заедно с другите лекарства, които взимате.

Лекарства, за които се знае, че могат да причинят взаимодействие с квинаприл:

- тетрациклин (антибактериално средство):
в резултат от комбинацията на тетрациклин и магнезиев карбонат с квинаприл таблетки, абсорбцията на тетрациклин се намалява.
- калиеви и калий-съхраняващи диуретици (спиронолактон, триамтерен, амилорид):
повишена концентрация на калий може да се появи в кръвта особено при пациенти с намалена бъбречна функция.
- литий (лекарство за особена форма на тежка депресия):
количеството на литий в кръвта може да нарасне и поради това трябва да се следи редовно.
- индометацин и други болко успокояващи вещества.
- вещества, понижаващи кръвната захар:
ефектът на тези вещества може да се повиши особено през първите няколко седмици, но също и при пациенти с бъбречни проблеми.

Бременност и кърмене

Бременност

Трябва да информирате Вашия лекар, ако мислите че сте (или може би сте) бременна. Вашият лекар ще Ви посъветва да спрете приема на Корабейс преди да забременеете или колкото е възможно по-бързо, след като се убедите че сте бременна и ще Ви препоръча друго лекарство. Корабейс не се препоръчва за употреба по време на ранна бременност и не трябва да се приема след третия месец от бременността, тъй като може да увреди сериозно Вашето бебе.

Кърмене

Докато приемате Корабейс не трябва да кърмите.

Посъветвайте се с Вашия лекар или фармацевт преди употребата на което и да е лекарство.

Шофиране и работа с машини

Квинаприл може да има страничен ефект като замайване. Ако усетите този страничен ефект трябва да го имате предвид, когато шофирате или работите с (опасни) машини.

3. КАК ДА ПРИЕМАТЕ КОРАБЕЙС

Винаги приемайте Корабейс точно както Ви е казал Вашия лекар. Ако не сте сигурни в нещо, консултирайте се с Вашия лекар или фармацевт.

Високо кръвно налягане

Началната доза е 10 mg веднъж дневно. В зависимост от ефекта, дозата може да бъде удвоена до 20 mg. В следствие ако е възможно, дозата може да бъде увеличена допълнително до 40 mg дневно като еднократна доза или разделена на 2 дози. Ако приемате диуретик по същото време, началната доза е 5 mg дневно.

Пациенти с нарушена бъбречна функция трябва да приемат по-ниска доза. При възрастни пациенти (над 65 год.) първоначалната доза също трябва да бъде по-ниска поради възможността от понижена бъбречна функция.

Застойна сърдечна недостатъчност

При застойна сърдечна недостатъчност (сърдечна декомпенсация) първоначалната доза е 5 mg дневно. При тежка сърдечна недостатъчност началната доза е 2,5 mg дневно. Дозата може да бъде увеличена до 40 mg дневно като една доза или разделена на 2 дози. Не променяйте дозата сами.

Таблетките трябва да се поглъщат цели (без да се дъвчат) с достатъчно количество вода (половин чаша).

Ако сте приели повече от необходимата доза Корабейс

Ако сте приели повече от препоръчаната доза, незабавно информирайте Вашия лекар. Ако сте приели прекалено голямо количество Корабейс това може да доведе до сериозен спад на кръвното налягане. Индикатори за това могат да бъдат замаяност и чувство на световъртеж.

Ако сте пропуснали да приемете Корабейс

Не вземайте двойна доза, за да компенсирате пропуснатата.

Ако сте забравили да приемете дозата, направете го колкото е възможно по-скоро. Ако времето до приема на следващата доза е по-малко от това на пропуснатата доза, не правете нищо. В този случай е по-добре да пропуснете дозата, която не сте приели.

Ако сте спрели приема на Корабейс

Не прекъсвайте приема на лекарството по свое решение дори ако имате симптоми от него. Свържете се с Вашия лекар първо. Тя/Той ще Ви каже дали може да спрете приема и как най-добре да направите това.

Ако имате някакви допълнителни въпроси, свързани с употребата на този продукт, моля попитайте Вашия лекар или фармацевт.

4. ВЪЗМОЖНИ НЕЖЕЛАНИ РЕАКЦИИ

Както всички лекарства, Корабейс може да предизвика нежелани реакции, въпреки че не всеки ги получава.

Те могат да се появят със следната честота:

Много чести (при повече от 1 на 10 пациента)

Чести (при повече от 1 на 100, но по-малко от 1 на 10 пациента)

Нечести (при повече от 1 на 1000, но по-малко от 1 на 100 пациента)

Редки (при повече от 1 на 10000, но по-малко от 1 на 1000)

Много рядко (при по-малко от 1 на 10 000 пациента)

Прекратете незабавно приема на Корабейс ако получите някой от следните симптоми.

Въпреки че те се появяват много рядко, могат да се окажат сериозни.

- Подуване на лицето, езика и гърлото, което причинява затруднение в дишането (ангиоедем)
- Сериозна коремна болка (чревен ангиоедем)
- Сърдечен пристъп
- Слабост на ръцете, краката или проблеми с говора, които могат да бъдат симптоми на вероятен удар
- Интензивен кожен обрив, включващ копривна треска, силен сърбеж, изприщване, белене и подуване на кожата, възпаление на лигавицата (синдром на Стивънс Джонсън)
- Сериозна алергична (анафилактоидна) реакция към това лекарство

Уведомете незабавно Вашия лекар ако получите някой от следните симптоми след прием на това лекарство. Въпреки че те се появяват много рядко, могат да се окажат сериозни.

- Чувство за слабост, особено в изправено положение. Това може да означава, че вашето кръвно налягане е прекалено ниско (хипотония). По-вероятно е да се появи ако сте приемали диуретици (отводняващи таблетки), други лекарства за кръвно налягане в допълнение към Корабейс, алкохол или ако сте дихидратирани или сте

подложени на диализа. Ако се чувствате слаби или замаяни, легнете докато това чувство изчезне.

- Сериозно възпалено гърло или язви по устата, особено в случай, че страдате от бъбречно заболяване или колагенна съдова болест. Това може да означава, че нямате достатъчно бели кръвни клетки (неутропения/ агранулоцитоза), което може да доведе до повишен риск от инфекция или треска.
- Гръдна болка, тежест в гърдите, недостиг на въздух, затруднено дишане, неправилна или учестена сърдечна пулсация (палпитации)
- Сериозна коремна или гръбна болка придружена с чувство за неразположение (панкреатит)
- Пожълтяване на кожата или очите (жълтеница)

Следните нежелани реакции са били съобщени при пациенти с високо кръвно налягане, лекувани с Корабейс. Ако някоя от нежеланите лекарствени реакции стане сериозна, или забележите други, неописани в тази листовка нежелани реакции, моля уведомете Вашия лекар.

Много чести нежелани реакции:

- Позиви за повръщане или повръщане
- Главоболие, замаяност
- Умора
- Кашлица, възпаление на гърдите
- Запушен нос и/или течаш нос (ринит)

Чести:

- Диария, лошо храносмилане
- Болезнени мускули, мускулна слабост, болка в гърба, ставни болки (подагра)
- Чувство на слабост, безсъние
- Бъбречни и пикочни проблеми
- Скваност или изтръпване на крайниците
- Депресия, нервност
- Задържане на течности в тялото
- Възпаление на синусите (синусит)
- Замъглено виждане
- Неуспех/неспособност да се достигне ерекция при мъжете

Други нежелани реакции на Корабейс:

- Звънтене или шум в ушите, нарушения на баланса
- Отпадналост
- Бронхит, стесняване на въздушните пътища в белите дробове (бронхоспазъм)
- Запек, задръстване на храносмилателната система
- Пресъхване на устата, вкусови нарушения
- Мързеливо око
- Объркване
- Загуба на коса
- Хепатит (възпаление на черния дроб)

- Повишен брой на белите кръвни клетки или намаляване на кръвните тромбоцити, което може да доведе до посиняване или лесно кървене: намаляване на броя на червените кръвни клетки (анемия).

Корабейс може да доведе до известни промени във Вашата кръв и Вашият лекар може да извърши кръвни тестове, за да я следи. Ако забележите посиняване, ако се чувствате много уморени, ако сте диабетик или забележите повишаване на нивата на захарта, уведомете незабавно Вашия лекар, за да може да се направят кръвни тестове при необходимост.

Ако някоя от нежеланите лекарствени реакции стане сериозна, или забележите други, неописани в тази листовка нежелани реакции, моля уведомете Вашия лекар .

5. КАК ДА СЪХРАНЯВАТЕ КОРАБЕЙС

Съхранявайте на място, недостъпно за деца.
Съхранявайте в оригиналната опаковка под 25 °С.

Не използвайте Корабейс след срока на годност отбелязан върху картонената опаковка. Срокът на годност отговаря на последния ден от посочения месец.

Лекарствата не трябва да се изхвърлят в канализацията или в контейнера за домашни отпадъци. Попитайте Вашия фармацевт как да унищожите ненужните Ви лекарства. Тези мерки ще спомогнат за опазване на околната среда.

6. ДОПЪЛНИТЕЛНА ИНФОРМАЦИЯ

Какво съдържа Корабейс

- Активното вещество е квинаприл
Всяка таблетка съдържа квинаприл хидрохлорид еквивалентен на 10 mg и съответно 20 mg във всяка таблетка
- Другите съставки са: магнезиев карбонат, хидроксипропилцелулоза, кросповидон, магнезиев стеарат, метакрилат кополимер, титанов диоксид, талк и макрогол.
Таблетките от 20 mg съдържат като оцветител железен оксид (E172).

Какво съдържа опаковката

Таблетките се предлагат в опаковки с блистери от по 30 таблетки.

Притежател на разрешението за употреба

“Чайкафарма Висококачествените Лекарства” АД
гр. София 1172, бул. “Г.М. Димитров” No 1, България
тел: +359 2 962 54 54
факс: +359 2 9603 703
email: info@tchaikapharma.com

Производител

“Чайкафарма Висококачествените Лекарства” АД
бул. Санкт Петербург № 53, гр. Пловдив 4000, България

За допълнителна информация относно този лекарствен продукт, моля свържете се с притежателя на разрешението за употреба:

“Чайкафарма Висококачествените Лекарства” АД

1172 София, бул. “Г.М.Димитров” №1

тел. 02 / 962 54 54

факс: 02/ 960 37 03

e-mail: info@tchaikapharma.com

Последно одобрение на листовката:

Октомври, 2011 г.